

Evangeliumi munkás.

„Mindenik pedig az ő jutalmát veszi az ő munkája szerint.“ 1. Kor. 3, 8.

III. évfolyam.

Budapest, 1910. május havában.

2. szám.

A hazánkban folyó munkáról általában.

»A legkisebb ezerre nő és a legkevesebb hatalmas néppé. Én az Úr, idején hamar megteszem azt!« Ésaiás 60, 22.

Ha egy visszapillantást engedünk magunknak a multba, könnyen megláthatjuk, hogy az Úrnak eme szavai valóban beteljesültek rajtunk. De nem csak egyáltalában az egész világon folyó munkánkról van ez így, hanem itt a szép magyar hazánkban is, ahol az igazi lelki ébredés munkája közel multban még alig mutatkozott. Nagy különbség van a vallási rajongás és a keresztyén benső csendes és határozott állapot között. Ez az utolsó üzenet mindenütt, ahol helyet talál, az atyák szívét a fiakhoz fordítja, a fiak szívét pedig az atyákhoz. Egyik oldalon a rideg külsőséget, az életnélküli formaságot, másik oldalon a vallásos könnyelműséget, a nembánomságot találjuk. S így helyén van ez az üzenet, amely így hívja fel a föld lakosait: »Féljétek az Istent és neki adjatok dicsőséget, aki a mennyet, a földet és a vizek forrásait teremtette.« A proféták és a történelem alapján alapított meggyőződés erőt nyújt az adventi népnek és képessé teszi ezen dicső igazságot úton és útszélben hirdetni: »Sion, íme eljő a te királyod.«

Könyvvarusító testvéreink a téli időben tett munkálkodásaikról elbeszélnek, hogy az Úr gazdagon áldotta meg fáradságaikat. Sok iratokat tudtak eladni és szétosztani és sok érdeklődő lelkeket találni, akik szorgalmasan kutatnak az igazság után.

Missiói munkás testvéreink is jó eredményről tesznek bizonyosságot.

Brassóból Kessel Fr. t. írja, hogy ott úgy mint a románok közt ismét ke-

resztség volt és ezután is szép kilátás van a németek, a magyarok, valamint a románok között is. Meyer és Kelemen testvéreink a Küküllő mentén Segesváron, Berethalmon és Megyesen munkálkodnak. Az akadályok dacára is a legjobb eredménnyel működtek. Kolozsvár vidékén a testvérek a Wägener t. vezetése alatt jól használták fel a téli heteket s a pünkösdi ünnepek alkalmával jó aratásra számíthatunk.

Gyulán Ősz testvérünk is nagy áldással munkálkodott. Február közepén a város legnagyobb helyiségében egy sorozat nyilvános előadást rendeztünk. Az első előadáson megjelent körülbelül ezer ember. Sokan be sem fértek a helyiségbe. Az első előadáson végighallgatták nagy érdeklődéssel az igét és nagy áldások közt nyert befejezést. A második előadáson szintén oly nagy számban jelentek meg a hallgatók. Úgy látszik az ellenség megirigyelte a szent munkának eredményét. Voltak a hallgatók között egynehány istentagadó, hitetlenek, akik az előadás végén felszóltak az előadott ige ellen. A nép, mely az igazság pártján állott, megbotránkozott és felháborodott ezen rendezés ellen s mint későbbben kiderült, tettelesen is bántották a háborgókat. Ez utóbbi eset azonban okul szolgált az előadások megszüntetésére. Dacára annak, hogy az ellenség egy rövid időre látszólagos győzelmet aratott, mégis látszik, hogy az aratásnak Ura őriző kezét tartja az ő munkája felett. A munka azért tovább folyik és az igazságnak nem csak sok pártolói vannak Gyulán, hanem egy szép gyülekezet is van alakuló félben. Az igazság ellen semmit nem tehetnek!

A mult napokban rendes munkám mellett meglátogattam Osztrák-Sziléziá-

1910
 ban Teschen, Bielitz és Krakkó városokat. Teschenben egy lengyel testvérekből álló gyülekezetünk van. Öt lelket vettünk fel a keresztség szent fürdője által. Bielitzben négyet és Krakkóban egyet. Úgy abban a nagy és sötét városban is megkezdődött a munka. Ezen utazásom alkalmával meglátogattam Miskolczt is, ahol Tokos G. t. könyvtárát látta útján egynéhány k. lelket talált. Később Botyánszky Zsófi t.-né munkálkodott ott s most Ósz B. Mihály t. folytatja az áldásos munkát.

Szombaton, ápr. 2-án egy igen áldásos napunk volt B. Csabán. Nyolc k. lélek vétetett fel az Úrnak gyülekezetébe. Ezzel az alkalommal nyolcan is eljöttek Gyuláról a kedves barátaink közül a szép munkát végig nézni. Mindenki a legnagyobb örömmel és gazdag áldással megrakva tért haza.

Egy idő óta Kúnhegyesen is tartunk rendes gyülekezetet minden héten és az utóbbi időben Szolnokon is kezdődik a munka.

Végül kedves atyámfiai, testvéreim, imádkozzatok az Úr ügyének előmozdításáért!

Huenergardt J. F.

Bepillantás az emberi élet rejtett világába.

A multban tapasztalt események folytán, először: szemelött tartván 1. Pét. 5, 8. versében az ördög támadásainak folytonossága ellen való figyelmeztetése; másodsor: pedig figyelembe veendő Jak. 4, 7. versében írt tanácsadás, t. i., hogy miután engedünk Isten szavának, ellenállhatunk az ördögnek oly módon, hogy távozik tőlünk. — Most egy pillantást vetve a Gyulán végzett három és félhavi munkánkra, melyet az Úr áldása is kísért, mert lelkek ébredtek fel a megtérés öntudatára. Itt sem mellőzhetem említeni, hogy munkám terhében Szova Etelka és Hám Györgyné testvérénk, nemkülönben Huenergardt testvérünk segítségemre voltak, a tőlük telhető időkben, mindaddig, míg az Isten törvényének ellensége egy kath. plébános személyében tevéységünket

szemlélve, a rendőrségnél ellenünk hamis vádat emelt a végre, hogy minket kitiltathasson.

Az ellenünk törekedő kath. pap terve sikert aratni látszott, amennyiben óhajának engedtek, anélkül, hogy bennünket vádlónkkal szembesítettek volna és a kitiltó ítéletet meghozták. Jónak láttuk közülök békével kivonulni. De az Úr látva a törekvő lelkek csüggedését, rólok gondoskodván, kitiltásunk dacára; Bordé János k. barátunk lakásán tartandó istentisztelet megtartása céljából egy kérvényt adtam be, mely 16 k. pártfogó barátunk aláírásával volt ellátva. Az engedélyezés megjött a kellő időben, de van reménységünk, hogy a főkapitányság a kitiltó-ítéletet is meg fogja semmisíteni és szabadságunkat visszaadja az Úr!

Most a közleményem címének lényegét az események periódusával összefüggésbe óhajtom hozni, és pedig oly módon, hogy a k. olvasóink figyelmét közvetlen a Róm. 8, 28. versére irányítom, melynek tartalmában remélem a Gyuláról távoztam hátrányát a Miskolcon végzett missió-munkánk eredményében gazdagon kárpótolva lenni, mert itt vannak sokan az Úr eltévedt juhain közül, melynek összegyűjtése végett, már nem csodálom, hogy el kellett hogy jöjjenek Gyuláról.

Íme az emberi élet rejtett világa! Sok dolgokban nem értjük mindjárt az anyagi életben bámulatos kifejezését, de végre mégis arra a meggyőződésre jutunk, hogy: »... Azoknak, kik Istent szeretik, mindenek egyaránt javokra vagynak...« Isten, a Sátánnak működését az Úr bölcs tervének meghiúsítására, az igazság terjesztésére használja fel.

Ósz B. M.

Tapasztalatok Kassán és környékén.

»Boldog ember az, akinek te erőssége vagy; és boldogok, akiknek szívekben vagynak a te ösvényeid. Kik által menvén a víz nélkül való völgyeken, azokon forrásokat ásnak még a kutak is

megtelnék esővízzel. Seregenként mennek, míg nem megláttatnak Isten előtt Siónban.» Zsolt. 84, 6–8.

Az utóbbi időben a zsoltáríró ezen szavai saját tapasztalatunkká váltak az orvosi missió-munkában! — Visszaemlékezve azon időre, midőn az első útat tettem Felső-Magyarországba, hol a hármas angyali üzenet világossága még nem is pislogott sehoh, úgy örömtől duzzadt a szívünk, hogy most, mégis vannak több helyeken érdeklődő lelkekből álló kis csoportok, kik teljes szívükből óhajttják az Urat követni.

Munkámban sokszor akadtam lelkerekre, kik régen éheztek és szomjúhozták az igazságot s midőn ezt megtalálták, úgy örültek, mint amaz asszony, ki drakhmáját elvesztette és megtalálta. Luk. 15, 8–10. Azt is tapasztaltam, hogy az Úrnak angyala tábort jár azok körül, akik őt félik és megszabadítják őket. Zsolt. 34, 8.

Egy alkalommal egy családot látogattam meg, hol a férfi nagyon ellenkezett az igazságnak, mert az asszony megtért. Mielőtt ismét eljöttem, az asszonynak sokat kellett szenvedni az igazságért s a férfinak irányomban is voltak rossz szándékai. Az Úr azonban megváltoztatja a szíveket mint a vizek folyását. Ottlétemkor a férfi teljesen megváltozott. Biblia óráinkban és imáinkban is részt vett s egy hűséges támogatója lett az igazságnak.

Egy nagy szükségét érezzük, amit a Megváltó szavaival óhajtok kifejezni: »Az aratásra való gabona jóllehet sok, de a munkások kevesen vagynak; kérjétek azért az aratásnak Urát, hogy bocsássa ki az aratókat az ő gabonájába!« Luk. 10, 2.

Botyánszky Zsófia.

Szolnok megyéből.

»Akik az Úrban bíznak, hasonlósak lesznek a Sión hegyéhez, mely meg nem mozdul és mindörökké megmarad.« Zsolt. 125, 1; 126, 5. 6.

Hála és örömtelt szívvel írom ezen cikket, első sorban az Úrnak dicsőségére s a k. testvéreimnek örömeire az én

széreny eredményű munkámról. Már vagy két éve, hogy komolyabb elhatározással léptem az Úrnak munkájába, az áldásos könyveink elterjesztésével állandóan foglalkozom s ez úton több városokat és vidékeket jártam be s gazdag tapasztalatoknak birtokába jutottam. Igaz, sok megpróbáltatásokon mentem keresztül, de mindenkor megsegített az Úr, mely csak erősítette hitemet s bátorított a munkámban. Kúnhegyesen, hova az Úr rendelt, szép számú hallgatók előtt hetenként egyszer van bibliai óránk, melyet Huenergardt t. szokott megtartani. Jelenleg Szolnokon van a munkaterületem, hol már eddig is reményemen felül áldott meg az Úr. Több k. családdal volt alkalmam megismerkedni, kik a hármas angyali üzenetet nagy örömmel fogadták. Ámde az ellenség sem szünik meg körülöttünk dolgozni, de ezek csak erősítésünkre szolgálnak. Az Úr még a legnagyobb nehézségeket is elhárítja s az ő ügyének előrehaladására fordítja. Most annál nagyobb sikerrel és odaadással munkálkodom, mert ezen tapasztalatok meg erősítésemre szolgáltak. — Testvéreim, emlékezzetek meg ináitokban a munkásokról, hogy az továbbra is tegye őket méltóvá e magasztos hivatásban továbbra is híven működni! Máté 9, 37. 38.

Tokos Gábor.

Munkánk Erdélyben.

A téli konferenciánk alkalmával el lettem helyezve Brassóba. Örülök annak, hogy az Úr még egy nagyobb munkaterületet adott, mint ezelőtt. Brassó már magában 40 000 lakossal bír, melyek magyarok, németek, román és tótokból állnak. Területemhez a környéke és néhány más megye is tartozik, melyen Bereczki István és András testvérek segítettek könyvárusítás útján. Az Úr őket gazdagon áldotta meg, úgy hogy február-március hónapokban 242,36 koronáért adtak el iratokat.

A k. Krisán testvérünk segített a bibliai munkában. Mindenütt hívnak bennünket; nyílt ajtókra s szívekre lehet itt találni. Március 12-én szép

keresztség volt egy Árpás nevű román községben. A gyülekezeti helyiség már délelőtt zsúfoltig volt telve. Két román tanító ájtatosan hallgatták a tanítást. Délben történt két lélek alámerítése sok nép jelenlétében. Krisán atyánkfia szólott román nyelven a sokasághoz. A nép a szent keresztelés alatt a legnagyobb csendben volt. Délután történt a felvétel, lábmosás és az úrvacsora kiosztása, hol szintén zsúfoltig telt a helyiségünk.

Nagy kilátásunk van a jövőre nézve. A két tanító végig köztünk maradt. A vidék itt is kész az aratásra: Ján. 4, 35. — Márc. 26-án tudtam egy lelket Szilágy-Bagason megkeresztelni. Az ottani gyülekezet most 8 tagból áll, kik nagy buzgósággal terjesztik a jelenvaló igazságot az egész környéken. Jer. 1, 8-10. és 2. Tim. 2, 1-8.

Márc. 28-án tudtam a széki testvérek között időzni és negyedévi gyülekezetet tartani. Nagyon örültem, midőn a testvéreket egyetértésben láttam, mely az egyedüli út az isteni áldás elnyerésére. Zsolt. 133. Ezen alkalommal néhány testvér és barát is összejött a közellévő községekből s még sok idegenek is részt vettek az Isten beszédének hallgatására. Az Úr köztünk volt s néhány lelkek az Úr gondviselésére ajánlották magukat. Préd. 5, 4.

M. Szováton is örömben találtam a testvéreket. Adja az Úr, hogy ott is szaporodjék a hívők száma.

Brassóban az Úr azzal örvendeztetett meg bennünket, hogy ápr. 2-án négyen tettek vallást a Megváltóról; hárman alámerítés és egy szavazás által, amennyiben az utóbbi egy baptista gyülekezet tagja volt. Az Úrnak jelenlétét érezzük mindnyájan s hálásak is vagyunk minden egyes lélekért, amely az Úr gyülekezetéhez csatlakozott. Küld ki Atyánk a te munkásaidat a mezőkre, mert még nagy a holtak temetője. Hozzuk Jézushoz a bűnösöket, hogy teljék be az Úr háza. Ján. 15, 8.

Kessel Frigyes,

Brassó, Hosszú u. 138.

Brassó és vidékéről.

A könyvek árusításával, habár a körülmény úgy hozta, hogy csak február hó 1-től kezdhettem meg a munkát, mindazáltal 29 községet volt alkalmam átjárni, hol mindenütt szép gyülekezetet lehet tartani. Oda jutottunk, amint az Úr szól: »Emeljétek fel a ti szemeket és lássátok meg a tartományokat: mert megértének az aratásra.« Ján. 4, 35. Ha mindnyájan követnénk ezen parancsot, a nagy világ szükségét is úgy éreznénk mint az Úr s akkor nekünk is az ő akaratát cselekedni volna az elede-lünk. Aki bennünket elküldött, az Úr, még hozzá fűzi: »Nem ti választottatok engem, hanem én választottalak és rendeltelek, hogy elmenvén gyümölcsöt teremjete és a gyümölcsötök megmaradjon.« Ha mi a Megváltónknál nem akarnánk nagyobb lenni, akkor minket is az a lélek, mely a Megváltót minden jó cselekedetre serkenté, felhasználna; s ha életünk a lélek által az ő akaratjával összpontosulna, úgy segítségére lehetnénk neki és semmi nem korlátozható bennünket tőle, mint ahogy a nagy apostol szól az ő hitéről: »Mert én bizonyonnyal elhittem, hogy sem halál, sem élet, sem angyalok, sem fejedelemségek, sem jelenvalók, sem következendők; sem magasság, sem mélység és semmi egyéb teremtett állat el nem szakaszthat minket az Istennek szerelmétől, mely vagon a mi Urunk Jézus Krisztusban! — Óh, k. testvéreim, még egy élő példát óhajtok felhozni, mit választott inkább egy jeles férfiú: »Hit által nem akart Mózes, mikor immár öreg volna, Faraó leányának fiának hivattatni; mivelhogy ez inkább választá magának, hogy az Isten népével együtt nyomorúságokkal illetetnék, hogynem mint a bűnnek ideigvaló hasznával élne . . . , mert néz vala a jutalomnak fizetésére.« Ezen szövegből látjuk, hogy Mózes mit választott magának. Bárha mi is mindenkor hajlandók volnánk úgy cselekedni, inkább áldozatot hozni mint-hogy kényelemben élni és emellett hagyni pusztulni a lelkeket a sötétségben.

Kedves testvérek, engedjük a könyv-árusításra felhasználni t egy dicsó

munka, s egyúttal kérjük az Urat, hogy másoknak a szívét is indítsa ezen dicső munkára. Ezt kívánja testvéretek

Breczki István.

Brassó-Kolozsvár.

Ha vissza gondolok az elmúlt negyed-évre, nem gondolhatok másra, mint Istennek végnélküli jóságára, melyben részesített s amennyiben e negyedben sok kedves testvérekkel volt alkalmam megismerkedni. Mindezekért áldom az én jó Istenemet s szívemnek egyetlen óhajta, hogy engem igaz áldássá tegyen az ő szent szőlőjében. Némely k. testvérekkel megismerkedtem, kiket midőn láttam, hogy prédikátor nélkül is boldogok és erősek, szívem örült kimondhatatlanul. Testvéreim, valóban boldogok azok, akik ismerik az Úrban való örömet s melyet az Úr minden őszinte léleknek ad részül, s amely minden megfáradt és megterhelt szívben életet ébreszt. Ugyanezt tapasztaltam egy községben, hol k. lelkek a szülei háztól távoztak az Úrban való örö mért.

Áldásról is szólhatunk, melyben részesítettett a jó Atyánk. Több k. lelkek készülnek a legközelebbi időben szövetséget kötni a Megváltóval. Csodálatosan terjed az Úrnak ügye mindenfelé. Legyen ez nekünk bátorításunkra és örömmünkre, mert ez az Úrnak szent ügye s ennek előre kell haladni!

Kedves testvéreim, higgyétek el, mi igen sokszor könnyelműen gondolunk az Úrnak ügye felett s azért alkalma van az ellenségünknek kételkedő gondolatokat a szívünkbe iktatni. Segítsen az Úr mindnyájunkat, hogy valóban megérthessük, hogy mit jelent: »Az Úrban bízni!« Tegyen az Úr méltóvá, hogy az ő szent ügyét szíveinkben hordozzuk mint egy Nehemiás tett s az Úrnak eljövetele által meggyorsíttassék s hogy bízókát megszabadítsa e siralom

és rendjé s bízók meg nem szegve-
vő, kikötötte tojás . . . egy egy pen!»

Marostorda és Kis-Küküllő megyéből.

»Jöjjetek el, örvendezzünk az Úrnak; vigadozzunk a mi szabadításunk köszik-lájának!« Zsolt. 95, 1.

Valóban hálátelt szívvel kell hogy legyünk a mi jó Istenünk iránt azon jóságáért, hogy megáldott bennünket és utat nyitott mindenfelé az ő munkájának, az evangélium prédikáltatásának. Kiváltképpen nagy hálával tartozom részemről, hogy engem is felhasznált egy eszköznek, a mi Üdvözítőnk által megkezdett munka folytatására. Mi volt az ő hivatása? — az evangélium hirdetése. Fáradhatatlanul munkálkodott a városok utcáin, a templomokban, piacokon, tengerparton és hegyeken. Bárhová is ment, mindenütt hirdette az evangéliumot és gyógyította a betegeket. Fel tehát, az ő általa megkezdett munkára!

A folyó év elmúlt negyedében a fentnevezett vidékeken működtem könyvek és folyóiratok árusításával s így a legjobb alkalmam volt lelkeket otthonukban felkeresni és a hármias angyali üzenetről beszélni. Örömmel közlöm, hogy e vidékeken nagyon sok érdeklődő lelkekre találtam, kiknek midőn az Úrnak szent szombatjáról szóltam, nagyon örültek, hogy magyarok is vannak, kik a szombatot ünneplik, mert úgy mond', ók nagyon csodálkoztak azon, hogy gyermekeik úgy lesznek tanítva, hogy a szombatot kell tartani s ók még sem tartják; t. i. a gyermekeknek naponta el kellett mondani lefekvés előtt a tízparancsolatot, melynek negyedik parancsolatában a szombatnap megünneplését hangoztatták s ók dacára ennek a vasárnapot ünnepték. Részletes magyaráztatás és a saját bibliájok olvasása után elhatározták, hogy ók ünnepelni óhajtják e napot. Még számos ily községek vannak, melyeket meglátogattam. Különösen Mező-Felén, hol egy vasárnap alkalmával ajánlottan irataimat, néhány lelkekkel jöttem össze, kik nagy előszeretettel hallgatták az Isten igéjét s a tízparancsolatot. Midőn a szombatnap fontosságát terjesztém szemük elé, ók el annak megün-

neplését s kértek, hogy a következő szombatot velük töltssem. Igéretemnek eleget téve eljöttem a kitűzött napon s ők már péntek délután főztek s mielőtt még beállt volna az Úrnak szent napja, mindennel készen voltak. — Ámde Sátánnak működése sem hiányzott, kinek szándékában volt a szombati nyugalmunkat zavarni. Erre a célra egy világi bölcset küldött közénk, ki fenyegetett, mert a szombatot hirdetem, s szidalmakkal illetett s csábító Antikrisztus névvel címzett. Midőn befejezte beszédét, én folytatám. Megmagyaráztam, ki az Antikrisztus s több bibliai igazságokat hoztam elő. — Háromórai heves harc után az Úrnak ígétől legyőzve távozott békecséggel, nyilatkozván, hogy ez nagyon szép, s mely az emberiséget jobb életmódra utalja s Istenhez vezet. Óh, k. testvérek, sok ilyen lelkek vannak a világban! Áldozzuk fel mindenünket ezek megmentésére; gondoljuk magunkat helyzetükben, — mily jó, ha valaki bennünket a veszedelmünk tudatára ébreszt! Sokan szomjuhózzák az igazságot, kik készek magukat Krisztushoz vezetetni; de sajnos, a legtöbbben megmaradnak a bűnben s meghalnak, mert nincs arató; nem volt, ki őket Krisztus csodás szeretetére, bűnük megbánására, Isten szent ígétének olvasására bázdítaná. Fel tehát, testvérek! — ne pihenjünk! Míg vannak körülöttünk olyanok, kik a szabadulást nem ismerik, tétlenül ne maradjunk!!

Az Úr népe vegye fel a munkát, lelkeket megmenteni! Mindenki, ki Krisztus nevét viseli, munkálkodjék tevékenyen a szőlőben s imádkozzék azon lelkekért, kik Jézus zászlaja alá óhajtának csatlakozni. Minden lélek, ki ezen világosságot megnyerte, köteles azt másokkal is közölni; minden terve és gondolata arra legyen irányítva, hogy mint lehetne az igazságot a legjobban terjeszteni. Minden tehetség használ-tassék ebben fel! Ki hűségesen és bőven vet, az bőven is arat! »Mert még egy kevés idő vagon, aki eljövendő, eljön és nem késik!« — »Jövel azért, Uram Jézus!«

A munka előrehaladásáról.

— Németországból Agostonhozánk érkezett New-Yorkban Halusic István testvérünk, aki Magyarországon született. Tíz év előtt Amerikába vándorolt. Ott megismerkedett az igazsággal s annak elfogadása után jött hozzánk magától az ő nemzete, a tót és a szerb nép között az igazságot terjesztve. Az ő megáldotta munkálkodásának gyümölcse voltam alkalmával meghívtam Magyarországra, hogy az ő népe között Magyarországon vegye fel a munkáját s ő azonnal hajlandó volt elfogadni hozzánk. Eddig a tót nemzet között nem volt missiói munkásunk. Tíz évvel ezelőtt nagy öröme Halusicnak, aki Magyarországon vidékén kezdte meg munkáját.

— Ludwig t., aki egy évvel ezelőtt Budapesten munkálkodott, most egy idő óta a szerbek között Beahárában munkálkodik. Egynehányan meg is keresztelkedtek.

— Dörner Ágoston t. Németországból is eljött s munkát Pozsonyban kezdni nyitni. Mivelhogy tudják a k. testvéreink, hogy Pozsony mellett négy évvel ezelőtt egy pár évvel ezelőtt egy nagy gyülekezetünk volt, s mivel a gyülekeztünk legnagyobb része kivándorolt Amerikába, csak néhányan maradtak meg. Dörner t. eljövetelével a munka újból lendületet tapasztal.

— Amerikából Sivák János bűntudatlanok testvérünk a múlt napokban egy levelében a New-Yorkban végzett magyar missiói munkájáról jó hírt közölt. Nagy örömünkre szolgál ezen hír, mert láthatjuk, hogy az Úr nem csak itt a magyar hazánkban áldja meg a munkánkat, de a tengeren túl a hazafiainak nem csak földi kincseket találhatnak, hanem — a mi a legfőbb — megismerik a kincseket is amelyeket a mi magunk nem emészt és a rozsda meg nem esik.

— Friedensauban, a nagy missióiskolánkban Magyarországról hatvan tanuló van, négy férfi és három nő testvérünk, kik a missió-munkára készülnek. A tanulótestvérek, imádkozzatok tanulótestvéreinkért!

neve. en. j. a. l. en. árusításra felhasználni

A magyar egyesület negyedévi kimutatása

1910. január 1-től március 31-ig.

Helységek	Tagok száma	Felvét.		Dézsmá		Heti adakoz.		Imanapi adakoz.		Szombati iskola			Vall. irat. egyl.		
		Kereszt.	Szav.	K	f.	K	f.	K	f.	Tagok száma	K	f.	Kimut.	K	f.
Arad	28	—	—	179	88	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Árpás	11	—	—	50	86	3	74	—	—	23	15	66	3	3	50
Békés-Csaba	32	8	—	457	37	—	—	—	—	9	9	93	—	—	—
Békés-Gyula	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27	—	—	7	16	53
Berethalom	18	1	—	36	58	—	—	1	12	—	10	08	—	—	—
Bogártelke	13	—	—	51	89	3	06	—	—	13	12	73	—	—	—
Brassó	34	3	1	—	—	4	77	2	—	10	6	91	—	—	—
Budapest	42	—	—	601	30	—	—	—	—	32	—	—	—	—	—
Dridiv	19	—	—	72	92	6	30	1	—	40	30	91	—	116	19
Felsendorf	11	—	—	39	—	1	94	—	—	19	8	—	—	—	—
Fogarás	13	—	—	—	—	2	—	—	—	11	5	36	—	—	—
Gyórok	21	—	—	61	50	—	—	—	—	—	—	—	—	18	—
Karlova	6	—	—	—	—	2	—	—	—	16	9	—	—	—	—
Kassa	6	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kolozs	21	1	—	57	27	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—
Kolozsvár	50	2	—	287	02	2	49	—	—	16	6	92	—	—	—
Kumán	9	—	—	42	16	6	52	2	40	40	41	23	20	18	—
Magyar Szóvata	6	—	—	102	98	9	58	—	—	14	3	—	4	10	40
Mokrin	8	—	—	41	06	—	—	—	—	6	2	56	—	—	—
Nagykikinda	5	—	—	90	03	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nagylászló	5	—	—	73	72	3	72	—	—	8	3	01	4	6	—
Nagyselyk	13	—	—	100	28	3	—	—	—	5	4	91	—	—	—
Nagyszeben	18	—	—	96	42	3	—	—	—	13	5	61	—	—	—
Nagyvárad	12	—	1	5	90	3	—	—	—	12	16	74	—	1	—
Nyarad-Szt.-Imre	6	—	—	3	40	—	—	—	—	8	4	09	—	—	—
Pozsony	4	—	—	107	95	1	10	—	—	—	2	88	—	—	—
Rode	6	—	—	39	28	1	30	—	—	4	—	—	—	—	—
Segesvár	18	—	—	109	27	12	—	—	—	6	1	74	—	—	—
Szék-Szolnok	26	—	—	90	90	—	—	—	—	14	13	65	2	—	—
Székely-Derzs	6	1	2	—	—	—	—	—	—	26	6	56	—	18	92
Székudvar	35	5	—	236	96	6	60	—	—	—	—	—	—	—	—
Sz. Bagos	8	1	—	69	14	—	—	—	—	29	8	08	—	12	20
Szintye	23	1	—	125	14	—	—	—	—	8	1	—	—	—	—
Temesvár	11	—	—	98	61	1	52	—	—	20	3	42	—	—	—
Titel	11	—	—	17	60	—	—	—	—	9	11	35	—	6	47
T.-M.-Kanizsa	5	—	—	36	11	—	—	—	—	11	3	—	—	—	—
Vajda-Kamarás	16	—	—	52	44	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vista	32	—	—	172	70	—	—	—	—	14	7	66	—	—	—
Zentresch	6	—	—	32	36	2	—	—	—	30	10	78	—	—	—
Elszörtak	8	—	—	28	20	2	—	—	—	5	3	40	—	—	—
Adakozások	—	—	—	54	86	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—
Összesen	622	23	4	3733	06	83	94	6	52	509	276	17	40	227	21

A missió tyúkjá.

Mi köze van egy tyúknak a missióhoz? — Amelyről itt írni akarunk, annak van köze hozzá. — Egy kedves testvérnénk, aki érdeklődik az Úr ügyének előmozdítása után, egy tyúkot vett meg és elhatározta, hogy ez legyen a missiótyúkjá. A tyúk tozásait szépen összegyűjtötte és eltette. Annak idejében és rendje szerint a tyúk hivatását töltvén, kiköltötte tozásait. Hogy egy

hosszú történetet megrövidítsünk, csak annyit közlünk, — az eredmény az volt, hogy a tyúk végre 12 koronát hajtott a missió részére, amelyet most a kedves testvérné örömmel adta át az Úr munkájának terjesztésére. Szép eredmény ez s azt mutatja, hogy ahol akarat van, ott út is található. Krisztus Urunk egy alkalommal azt mondta hallgatóinak: »Menj el és tedd hasonlóképpen!«

H. J. F.

Könyvárusítási kimutatás

az 1910. évről (jan. 1-től március 31-ig).

Név	Helység	Nap	Óra	Eladott	
				K	f
Tokos G. **	Kunhegyes	56	300	169	—
Nagy Gy. *	Szatzm., Bih.	51	393	313	60
Soós István	Bihar m.	14	—	86	06
Tamás J. *	Szék	12	72	50	50
Berecki A. *	M. Szovát	39	330	93	44
Berecki I. *	M. Szovát	59	400	175	92
Heiser János	Volkány	28	170	55	—
Marha János *	V. Kamarás	34	93	129	80
ifj. Bálint Fer.	Szék	24	79	94	78
Meitert Gy.	Pozsony	20	102	85	70
Polder János	—	—	—	—	—
Ősz B. Mihály	—	—	—	—	—
Ambrus Pál	—	—	—	—	—
Willwerth K.	—	—	—	—	—
* 2 hón., ** 3 hón. Összesen		337	1939	1253	80

Nyugtázások.

— B. J. Apácáról, egy kedves barátja az igazságnak, adott kor. 11,20 a missió részére. 2. Kor. 9, 7.

Kessel Frigyes.

— Egy kedves lélek adakozott a magyar missió javára 8 kor., az afrikai missióra 5 kor., a szombati iskolára 2 kor., a Békés-Csabán levő imaház kiadásainak fedezésére 5 koronát.

— Egy kedves barátunk adakozott a magyar missió munkára 4 kor., külön tízed 6 koronát.

— E. A. egy barátunk Csepelről a magyar missió javára adakozott 2 kor.

— Wenzel Pál Amerikából adakozott a magyar missió javára 196 kor.

— ifj. O. A. B. Gyuláról adakozott a magyar missió javára 10 kor.

— H. testvérné a magyar missió támogatására 4 kor.; egy barát Vistáról 3 kor.; N. N. 4 kor.; egy testvérné pedig 2 drb. arany fülbevalót; Aponyi Antal Gyuláról 2 kor.; N. N. 60 fill.; N. N. t. nőtől 12 kor. Az Úr áldja meg az adakozókat és az adakozást!

A pénztárnok.

Adakozás a békéscsabai imaházra.

Kunhegyesről Tokos Gábor	K. 5,—
Köröstaresáról Szöllösi t.né	„ 20,—
Kolozsvárról Szabó István	„ 10,—
Kolozsvárról Antal Julia	„ 6,—
Brassóból Kreuzer G.né	„ 4,—

A békéscsabai testvérek nevében ezen kedves adakozó testvéreknek nagy köszönetet fejez ki s az Úr gazdag áldását kívánja jóindulatukért

Botyánszky Mátyás,

B. Csabán, Dohány-Depó u. 1259.

A központi szegények-pénztárának kimutatása az 1910. év első negyedéről.

Bogár-Telkei gyülekezet	K. 13,52
Brassói gyülekezet	„ 10,02
B. Csabai gyülekezet	„ 1,30

Mint látható a fentiből, ez elmúlt negyedben igen kevés folyt be a szegény testvéreink részére. A kiadások e negyedben jóval felülhaladják a bevételeket. Tehát felkérek, kedves testvéreim, hogy a szegény testvéreinkről meg ne felejtkezzünk. — Ha többet küldtök, mint a helybeli szegény-pénztár tizedjét, jól teszitek! Hisz örülni kell, ha nincs szegény gyülekezeteitekben. Nem kell azt gondolni, hogy majd a jövőre gyűjtünk, míg testvéreink egy más helyen szükségét szenvednek.

Szeretettel üdvözlök minden testvéreimet az Úrban. Zsidók 13, 16; 2. Kor. 9, 12, 13.

Botyánszky Mátyás.

Halálozások.

Rövid betegség után meghalt Fogarason a mi kedves Danila testvérnék életének 86. esztendejében. Hű tagja volt a gyülekezetnek s még néhány héttel halála előtt részt vett az Úr asztalánál.

Kessel Frigyes.

A vallásos iratok nemzetközi kiadóhivatalában Hamburgban

megjelent:

Adventi énekek.

Magyar énekeskönyv gyülekezeti és házi használatra.

Vászonkötésben K. 1,20

Finom bőrkötésben „ 1,80

„Evangéliumi munkás“

Megjelenik minden negyedévben.

Nyomatja és kiadja:

A vallásos iratok nemzetközi kiadóhivatala Hamburgban.

Szerkesztőségi bizottság:

Huenergardt J. F., Hörcher Gy., Kessel Fr.

Felelős szerkesztő: *Huenergardt János F.*

Előfizetési ára

„Az utolsó üzenet“ című lappal és bibliai leckékkel:

Egy egész évre K 3,—

Amerikába \$ —.75

(»Az utolsó üzenet« című lap nélkül nem rendelhető.)

Előfizetések

Huenergardt J. F., Pécel, Hajnal-utca 415.
címe küldendők.